

A BIZOTTSÁG 1214/2005/EK RENDELETE**(2005. július 28.)****az 1766/92/EGK tanácsi rendeletnek a gabonaágazatban alkalmazott termelési visszatérítésekre való alkalmazása részletes szabályainak megállapításáról szóló 1722/93/EGK rendelet észt, finn, görög, holland, lett, litván, olasz, portugál, spanyol és svéd nyelvű változatának helyesbítéséről**

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a gabonafélék piacának közös szervezéséről szóló, 2003. szeptember 29-i 1784/2003/EK rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 8. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1548/2004/EK rendelet 1. cikkének (4) bekezdésével módosított 1722/93/EGK bizottsági rendelet ⁽²⁾ 9. cikke (2) bekezdésének első albekezdésében szereplő második mondat szövege hibás az észt, finn, görög, holland, lett, litván, olasz, portugál, spanyol és svéd nyelvű változatban.
- (2) A téves értelmezés elkerülése és az 1722/93/EGK rendeletben előírt intézkedések megfelelő alkalmazásának biztosítása érdekében ezt a hibát helyesbíteni kell.

(3) Mivel ennek a helyesbítésnek bizonyos termelőkre nézve nincsenek hátrányos vagy diszkriminatív következményei, az 1548/2004/EK rendelet hatálybalépésének időpontjától kell alkalmazni.

(4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Gabonapiaci Irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A helyesbítés csak az észt, finn, görög, holland, lett, litván, olasz, portugál, spanyol és svéd nyelvű változatot érinti.

2. cikkEz a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2004. szeptember 3-tól kell alkalmazni.

E rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2005. július 28-án.

a Bizottság részéről
Mariann FISCHER BOEL
a Bizottság tagja

⁽¹⁾ HL L 270., 2003.10.21., 78. o.

⁽²⁾ HL L 159., 1993.7.1., 112. o. A legutóbb az 1548/2004/EK rendelettel (HL L 280., 2004.8.31., 11. o.) módosított rendelet.